

کتیپی (سایه‌ی هه‌یبه‌سوئان)

سه‌ره‌تا و به‌ر له هه‌رشتی‌ک پیرۆزیایی له برای به‌پۆز
(ره‌هه‌ر سه‌ید برائیم) ده‌که‌م، ئەو کتیبه‌ وه‌ک باه‌ت
کۆکراوه‌ی (گۆشه‌ی پۆژنامه‌وانی - واته‌ چهن‌دین
نووسینی زووتری) ئەون، له چاپخانه‌ی (بینایی)
چاپکراوه و ژماره‌ی سپاردنی (۲۳۳۸) ی سالی
(۲۰۰۸) ی وه‌زاره‌تی پۆشن‌بیری پیدراوه. دوا‌ی
خوتندنه‌وه‌ی کتیبه‌که، هه‌زم کرد لیترانه‌دا باری سه‌رنج و
ره‌خنه‌ی خۆم ده‌خه‌مه‌پوو، ئەمه‌ش به مه‌به‌ستی ئەوه‌ی
لیته‌ودوا به‌ره‌وپیش‌بردنی ئاستی کتیپی کوردییه‌ به
گشتی، له‌ناو ئەو کتیبه‌بانه‌ش ئەوانه‌ی تاییه‌تن به
شاره‌که‌م (کۆبه‌) ی ئازیز به تاییه‌تی، له هه‌موو
پرویه‌که‌وه به پیتی توانا هه‌لیان سه‌نگینم، بۆ ئەوه‌ی
کتیبه‌ چاپکراوه‌کامان تا ده‌کریت بی که‌موکۆری بن، به‌و
هه‌یوایی ئەم باری سه‌رنج و تییینیانه‌م که‌م تا زۆر له
چاپی دووه‌می کتیبه‌که‌دا سوودیان لیته‌ریگیریت. هه‌ر
بۆ نمونه: له لاپه‌ره (۱۴) دا نووسراوه: خ و یانی، که
ده‌بوو به‌م شیوه‌یه‌ بیته: خۆیانی. هه‌روه‌ها له لاپه‌ره
(۳۰) کۆبیایه‌تی و خۆبیایه‌تی نووسیه‌، که به‌رای من
وه‌ک بیستوو‌مانه: کۆبیاتی و خۆبیاتی. له لاپه‌ره
(۳۱) یشدا نووسیویه‌تی: به‌قه‌د سه‌رچاوه‌ی شاری
حه‌مامۆک، که ده‌بوو بنووسی: به‌قه‌د سه‌رچاوه‌ی ئاوی
حه‌مامۆک و ده‌یان هه‌له‌ی تری له‌و باه‌ته.

* له لاپه‌ره (۶) دا هاتوووه: وه‌نه‌بی ته‌واوی
نووسینه‌کانم بووبی، له‌سه‌ر کۆبه، که ده‌بوایه‌ بنووسری:
وه‌نه‌بی ته‌واوی نووسینه‌کانم بووبی، له‌سه‌ر کۆبه.
* له لاپه‌ره‌کانی (۵ و ۶) دا دوو وشه‌ی به‌کاربردوون،

میژووی گۆرانی و موزیکی ناوچه‌ی کۆبه

وریا ئەحمەد

نەمزانى مانايان چىيە! بۆيە بەرەي مەن دەبوو (فەرھەنگۆك) يىكى لە كۆتايى كىتەبە كەدا دروستبكرابە، بۆر وونكر دنە وەي ماناي ئەو جۆرە وشانە، وشەي يەكەمىيان: لووتكە و ھەلەمۆندىكە؟ ديارە مەبەستم لە وشەي (ھەلەمۆندىكە) يە. دووھەمىيان: گشتگىرى و ئازگار نىيە؟ لەمەشيان مەبەستم وشەي (ئازگار) ە، كە مانايانم نەزانیوھ.

* لە لاپەرە (۲۰) يشدا بە ھەمان شىوھ وشەي (تا رموزنى بەغدا)؟ نەمزانى مەبەست لەو دەستەواژەيە چىيە؟

* لە لاپەرە (۴۵) دا ھاتووھ: لە شەر و سەنگەر فرىاي پيشمەرگە بکەون، بە ئاسانى برىندار شەھىد نەبىت. كە بەرەي مەن دەبوو بگوتى: لە شەر و سەنگەر فرىاي پيشمەرگە بکەون، بۆ ئەوھى بە ئاسانى برىندار شەھىد نەبىت.

* لە لاپەرە (۵۵) يشدا ھاتووھ: حاجى مەلا عەبدووللا و حاجى قادرى كۆيى ھاوھەقى بووين. كە بەرەي مەن دەبوو بگوتى: حاجى مەلا عەبدووللا و حاجى قادرى كۆيى ھاوھەقى بوونە.

* لە لاپەرە (۶۸) يشدا ھاتووھ: ھەرمۆتە گوندىكى تاقانە و رىزلىگىراوھ و (موسولمان) ي تىدا دەژى!

بەرەي مەن دەبوو بگوتى: ھەرمۆتە گوندىكى تاقانە و رىزلىگىراوھ و (ديانى) تىدا دەژى، يان بىنوسىيايە: لە ھەرمۆتە لە تەك ديانەكان، موسولمانىشى تىدا دەژى.

* لە لاپەرە (۶۹) شدا ھاتووھ: مەرىپىنى دەنگخۆش لە تافى گەنجىدا براپەكى جوانەمەرگى دەبى. بەرەي مەن دەبوو بگوتى: مەرىپىنى دەنگخۆش لە تافى گەنجىدا براپەكى جوانەمەرگ دەبى.

* لە لاپەرە (۷۲) شدا ھاتووھ: جگە لە خارە (تايەر توفىق) ى ھونەرمەند كە چەندىن شىعەرى كارىگەرى كردۆتە (سرود)! وەك: (شىرىن بەھارە.. تاد).

جارى يەكەم تىبىنىم ئەوھىە (شىرىن بەھارە) سروود نىيە، بەلكو (مەقام)، يان (شپوھ گوتن) ە، ھەرودھا پىم خۆشە لىرەدا بە كورتى ھەندى راوبۆچوونى جىياجىاي برادەرانى كۆچكردووى كۆرى كوردايەتى مەي ئامىزى باوكى كۆچكردووم (ئەحمەدى حەمە مەلا) بنووسم، (شايانى باسە ئەو چاوپىكەوتنەم لاي خۆم پاراستوون)، ئەویش بەو مەبەستەي بۆ كاكە رەھبەر و ھونەرمەندانى بوارى گۆرانى و موزىك و ھونەردۆستانىش روونى بکەمەوھ، ئاوازدانەرى راستى (شىرىن بەھارە) كىيە؟

يادى بەخىر كاك (عەونى) شاعىر بۆي باس كردم و گوتى: (يەكەم كەس "شىرىن بەھارە" ى گوت باوكت بوو، يەكەم جار شىعەرەكە لە گۆقارى (گەلاوئىژ) دا بلاو كرايەوھ... تاد) (۱).

مامۆستا (مەجىد ئاسنگەر) ىش بابەتتىكى لە ژىر ناوونىشانى (كۆيە: لە بەر رۆشنايى ھەلبەستىتىكى عەونى)، لە گۆقارى (كاروان) دا بلاو كردۆتەوھ، كە عەونى لە شوئىتىكى ئەو شىعەرەيدا دەلى:

**ئەحمەد بەئاي شىرىنى بەھار
خۆشتر لە ئاوازي ھۆزار**

لە پەراوئىزى ئەو نووسىنەشدا مامۆستا (مەجىد ئاسنگەر) نووسىوھتى: خوالىخۆشبوو، (ئەحمەدى حەمە مەلا) باوكى ھونەرمەند (وربا ئەحمەد)، زۆر دەنگخۆش بووھ و ھونەرمەندىكى رەسەن بووھ. (۲) شايانى گوتنە ئەو رۆژەي كاك عەونى يادى بەخىر، لە كۆيە لە مالى خۆيان ميواندارى كردىن، كاك (فەرھاد) ى كوريشى دانىشتبوو لىم پرسى، ئەم بەيتە شىعەرەي تۆچى



دهگه یه نیت؟ گوتی: ئەمە بۆ مێژووێ که (ئەحمەدی حمە مەلا) یە کەم کەس بوو (شیرین بە هاره) ی بەم شتیوه یه گوتوو.

کاک عومەر عەبدوڵلاش بۆ هەمان بابەت گوتی: (شیرین بە هاره) یە کەم جار ئەحمەدی باوکت گوتی، ئەوکاتە هەموو کەس نەیدەوێرا بیلێ! (ئیبراھیم ئەحمەدی) دانەری (شیرین بە هاره) هاتە کۆبە و لە گەلمان دانیشت و یە کەم جار بە دەنگی باوکت ئەحمەدی حمە مەلا، گوتی لە ئاوازی شیرین بە هاره بوو، لە خۆشییاندا شاگەشکە بوو!

مامە رووتەش هەر بۆ ئەم مەسەلە یه گوتی: سالتەکانی (۹۴۵-۹۴۶) کە پریکم لە چایخانە ی خۆم کە لە (سەر تەمەمان) لە سەر حیسابی خۆبان (واتە حیسابی باوکم و هاو لەلانی) بۆ کورد بوون، لە ناو پەزان هەندێ شەوان (کاک ئەحمەدی حمە مەلا و کاک عومەر عەبدوڵلا و کاک عەونی شاعیر) و گەلێ برادەری دیکە یان، دەیان نارد خواردن و خواردنە وە یان بۆ دەهات، هەندێ جار تا پۆژەهلات دەمانەو، جیگاکەش دیار و بەرچاو نەبوو، ئینجا کاک ئەحمەد لەو دانیشتنانەدا ئاوازی دیکە ی وەک (شیرین بە هاره ی) دادەنا. (۳)

(زیاد عەلی بەرزنجی) ییش لە بابەتێکدا کە لە ژێر ناوونیشانی (کۆبە و مەقام و گۆرانی کوردی) دا نوسیویەتی و دەلی: (ئەم پێبازەش لە سەر دەست و لەرە ی دەنگی خوالێخۆشبوو ئەحمەدی حمە مەلا (۱۹۱۳-۱۹۶۹) خولقواو مامۆستا تایەر توفیق سوودی لێوەرگرت و بە سوارچاکی ئەو پێبازە دائەنریت). (۴)

* لە لاپەرە (۱۴۴) ی کتیبە کە شدا هاتوو: مامۆستا (کەمال پەتووف) لە پۆژنامە ی (ئاسۆ) بە نووسین ئەو راستییە ی سەلماندوو، لە پۆژنامە ی (ژین) ی ژمارە (۳۲) ی سالتی یە ک لە (۹) ی ئەیلوولی (۱۹۲۶) نووسویەتی. کە بەرێ من دەبوو بگوتری: مامۆستا (کەمال پەتووف) لە پۆژنامە ی (ئاسۆ) بە نووسین ئەو راستییە ی سەلماندوو، کە لە پۆژنامە ی (ژین) ی ژمارە (۳۲) ی سالتی یە ک لە (۹) ی ئەیلوولی (۱۹۲۶) دا نووسیویەتی... تاد.

* لە لاپەرە (۱۵۲) ییشدا هاتوو:.. بوونە هیتزیکێ دیار و شەرکەر، لە کورێ ئازا و بە بیروباوەر. کە بەرێ من دەبوو بگوتری: بوونە هیتزیکێ دیار و شەرکەر،

دەستە یە ک لە کورێ ئازا و بە بیروباوەر... تاد.
* لە لاپەرە (۱۶۹) جارێک (فوناد مەلا موسلیم) و دوو جاریش (فوناد مەلا موسلیح) نووسراو!

* لە لاپەرە (۱۷۷) ییشدا دەربارە ی شاعیر و نیشتمانپەرەری کورد (خالید دلیر) هاتوو:... سی ئاوازی بۆ گۆرانی و سروود داناو لە سەر لیتوی گۆرانیبیژان دەلەریتەو. یە کتیک لەوانە:

درویه گەر بلیم ئاگام لەخۆبە

بە چاری تۆ بە گیانی تۆ درویه

ئەو گۆرانیبە راستە لە هۆنراوە ی خارە خالید دلیرە، بەلام ئاوازی گۆرانیبە کە هی بەندە نووسەری ئەم چەند دێرە یه و سالتی (۱۹۷۸) بە دەنگی گۆرانیبیژ (سەلاح محەمەد)، (تیبی هونەری هەولیر) بۆ تەلە فزیۆنی بەغدای تۆمارکردوو.

ئەو زانیاریانە ی لەم کتیبە وەر م گرتوون:

* لە لاپەرە (۱۴) دا نووسراو: لە کاتێکدا لە کۆماری (مەهاباد) دوو شاعیری ناوداری وەک: (هەژار موکریانی) و (هیتمن مەهابادی) هەبوون، کەچی شیعری (ئە ی رەقیب) ی (دلدار) و (ئە ی شەهیدان) ی (محەمەد توفیق وردی) دەبنە سروود و مارشی نەتەو یی!

* لە لاپەرە (۱۸) دا نووسراو: یە کەمین دەستە ی هەلچوونی چە کدارانە دژی چاککردنی کشتوکال (مەحمود ئاغا ی حمە زیاد ئاغا ی حمە ماغا ی کۆبە) بوو، کە دوای بوو سەرەتا و هەوینی شۆرشێ ئەیلوول.

* لە لاپەرە (۶۴) دا نووسراو: عەزیزی سالت ئاغا، کە سیتکی توند و بە زهوق بوو، بە (دەهۆل) و (زورنا) و (بەزم) و (ئەسپ سواری) لە خەو هەستاو و گەراو.

* لە لاپەرە (۶۸) دا نووسراو: (کلێسە) گوندیکێ ئاو دەانی پۆژەهلاتی کۆبە یه، دوایین گوندی دەشتی کۆبە یه و کەوتۆتە دەم زبێ بچوو کەو. کۆنە شوپنە واری قەلا و بەرد و بناغە ی کلێسایە کی گەورە ی تیدایە، کووبە ی گەورە ی تیدا دۆزراو تەو، ئیسک و پرووسکیان تیدا بوو، کیلی گۆری بە نەخشونیگار هەلکۆلراوی تیدا دۆزراو تەو، وینە ی مانگ و ئەستێرە و خۆری تیدا نەخشاو، بەردی دێرین کە وینە ی (شیر) ی لە سەر هەلکۆلراو، هەر وەها نووسراو: بە گوتیرە ی ناو کە ی (کلێسا) دەبێ (دیان - گاور) و (جوولە کە) شی تیدا ژیا بیت. شوینی لیبە بە ناوی (قەبرە جوولە کە و خەرمان

جووله‌که!) هه‌روه‌ها شوینی تری هه‌یه به ناوی (قه‌بری
 ئەسحاب) به‌و پیتییه ده‌بی شه‌ری لی قه‌وما‌بی... تاد.
 * له لاپه‌ره (٧١) دا نووسراوه:..... مه‌لا ئەسه‌هد و
 سیوه و هه‌نیله‌خه‌ره و پووتی و ئەحمه‌دی هه‌مه مه‌لا
 و... تاد وه‌ک گۆران‌یی‌ژانی ناوداری کۆیه بوون.
 * له لاپه‌ره (٧٦) دا نووسراوه: سالی (١٧٤٧) پاش
 شه‌ری چیا (ئاوه‌گرد)، که تیایدا (عوسمان پاشا) و
 کور و براکانی سه‌رپان، سه‌ری براویان بو (ئه‌ستانه)
 نێردرا و کۆیه که‌وته‌وه ده‌ست بابانه‌کان.

په‌راویز:

* سه‌ید برام: له گه‌ره‌کی (سه‌عیدئاوا - گردی جووله‌کان)
 دراوسیمان بو، هه‌ردوو خانووی نێمه و نه‌وان (گۆشه - روکن)
 بوون و نه‌خشه‌ی هه‌ردوو خانووش له لایه‌ن نه‌ندازیار (عه‌لی
 عه‌بدوللا) وه‌ کیشرا‌بو، نه‌وان له ده‌سته‌راستی کۆلان و نێمه‌ش له
 ده‌ستی چه‌پ بووین. باوکم و سه‌ید برام به‌و پیتییه‌ی دوو که‌سی
 نیشتمان‌په‌روه‌ر و نه‌ندامی (پارتی دیموکراتی کوردستان) و
 هه‌ردوو کیشیان دوکانی کوتالفرۆشیان هه‌بوو، له بیرمه‌ ده‌یان جار
 له مالی نێمه‌ بوویت، یان هه‌ی نه‌وان، یان دوکانه‌کانیان، پیکه‌وه
 دانیشتون و باسی باروودۆخی سیاسی و شانسی میله‌ته‌ی کورد
 (وه‌ک زۆریه‌ی میله‌ته‌ی دنیا)، له گه‌یشتن به‌ مافی ره‌وای خۆی
 و وه‌ده‌سته‌تانی رزگاری و سه‌ره‌خۆ بوونیان کردوه.

سه‌رچاوه‌کان:

- (١) گۆفاری (کاروان) ی ژماره (٩٦) ی سالی (١٩٩٢)،
 لاپه‌ره (٩٦ - ١٠٣).
- (٢) مه‌جید ناسنگه‌ر، گ. کاروان. ژماره (٨) ی تایاری
 (١٩٨٣). ل (٢٨ - ٣٠).
- (٣) گۆفاری (پامان) ی ژماره (٦٨) ی ریکه‌وتی
 (٢٠٠١/٤/٥).
- (٤) پاشکۆی عیراق، ژماره (١٣٠) ی ریکه‌وتی
 (١٩٩٠/٣/٢٨).